

BOSE

SOUNDLINK MAX BÆRBAR HØJTTALER

Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.



Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre krav i EU-direktiver. Den fulde overensstemmelseserklæring kan findes på: www.Bose.com/compliance



Dette produkt efterlever alle relevante regler for elektromagnetisk kompatibilitet pr. 2016 og alle andre relevante UK-regler. Den fulde overensstemmelseserklæring kan findes på: www.Bose.com/compliance

Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav i henhold til reglerne for radioudstyr pr. 2017 og alle relevante UK-regler. Den fulde overensstemmelseserklæring kan findes på: www.Bose.com/compliance

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Undgå at blokere ventilationsåbningerne. Installer i overensstemmelse med producentens instruktioner.

Hvis højtaleren bliver udsat for salt eller klorholdigt vand, skal du skylle den forsigtigt med friskt vand for at fjerne alle rester. Sørg for, at tilslutningsporten er helt tør, inden du oplader.

Brug kun tilslutningsudstyr/tilbehør, der er angivet af producenten.

Overlad al service til kvalificeret servicepersonale. Der kræves service, hvis apparatet ikke fungerer normalt eller er blevet fysisk beskadiget.

ADVARSLER/FORSIGTIGHEDSFORHOLDSREGLER



Indeholder små dele, som kan udgøre en kvælningssfare. Egner sig ikke til børn under 3 år.



Dette produkt indeholder magnetisk materiale. Kontakt din læge for at finde ud af, om dette kan påvirke din implanterbare medicinske enheds funktion.

- Hold altid produktet væk fra ild og andre varmekilder. Placer IKKE nogen form for åben ild (f.eks. stearinlys) på eller tæt ved produktet.
- Foretag IKKE nogen uautoriserede ændringer af produktet.
- Brug kun dette produkt med en godkendt LPS-strømforsyning, der overholder de lokale love og regler (f.eks. UL, CSA, VDE, CCC).
- Det batteri, der følger med dette produkt, kan udgøre en risiko for brand, eksplosion eller kemisk forbrænding, hvis det håndteres forkert eller udskiftes med en forkert type.
- Udsæt ikke produkter, der indeholder batterier, for voldsom varme (f.eks. ved opbevaring i direkte sollys, brand eller lignende).
- Hvis batterierne lækker, må væsken ikke komme i kontakt med huden eller øjnene. Hvis der finder kontakt sted, skal der søges læge.
- Produktmærkaten er placeret i bunden af produktet.

BEMÆRK: Dette udstyr er testet og det er blevet konstateret, at det overholder grænseværdierne for en digital enhed i Klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er udviklet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en privat installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udstråle radiofrekvensenergi, og kan – hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne – forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette garanterer dog ikke, at der ikke kan forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- og tv-modtagelsen, hvilket kan kontrolleres ved at slukke og tænde for udstyret, opfordres brugere til at forsøge at eliminere interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende fremgangsmåder:

- Ret det modtagende produkt eller antennen i en anden retning, eller flyt dem.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio/tv-tekniker for at få hjælp.

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Bose Corporation, kan ophæve brugerens ret til at betjene dette udstyr.

Denne enhed overholder FCC's og ISED Canadas strålingseksponeringsgrænser for befolkningen i almindelighed. Dette udstyr skal installeres og anvendes med en afstand på mindst 20 cm mellem strålingskilden og din krop. Denne sender må ikke placeres eller anvendes sammen med nogen andre antenner eller sendere.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Europa: Frekvensbåndets driftsområde er 2400 til 2483,5 MHz. | Maksimal sendeeffekt mindre end 20 dBm EIRP.



Dette symbol betyder, at produktet ikke må smides ud som husholdningsaffald og bør indleveres til en passende indsamlingsordning med henblik på genanvendelse. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at beskytte naturressourcer, menneskets sundhed og miljøet. Hvis du ønsker flere oplysninger om bortskaffelse og genanvendelse af dette produkt, kan du kontakte din kommune, dit renovationsselskab eller den butik, hvor du har købt dette produkt.

Tekniske regler for laveffektradiofrekvensenheder: Ingen virksomhed, organisation eller bruger må uden tilladelse fra NCC ændre frekvensen, øge transmissionseffekten eller ændre de oprindelige egenskaber eller ydelsen for godkendte laveffektradiofrekvensenheder. Laveffektradiofrekvensenhederne må ikke påvirke fysikkerheden eller forstyrre lovlig kommunikation; hvis dette konstateres, skal brugeren øjeblikkeligt ophøre med at bruge enheden, indtil der opnås en tilstand uden forstyrrelser. Den omtalte lovlige kommunikation vil sige radiokommunikation, der anvendes i overensstemmelse med Telecommunications Management Act. Laveffektradiofrekvensenhederne skal kunne modtage forstyrrelser fra lovlig kommunikation eller enheder, der udsender ISM-radiobølger. Laveffektradiofrekvensenhederne skal kunne modtage forstyrrelser fra lovlig kommunikation eller enheder, der udsender ISM-radiobølger.

UNDLAD forsøg på at fjerne det genopladelige litium-ion batteri fra dette produkt. Kontakt din lokale Bose-forhandler eller en anden kvalificeret tekniker vedrørende genanvendelse og bortskaffelse.




Bortskaf brugte batterier i henhold til lokale bestemmelser. Batterier må ikke brændes.



Li-ion

Tablet med begrænsninger for farlige stoffer (Kina)

Navne på og indhold af giftige eller farlige stoffer eller elementer						
Delens navn	Giftige eller farlige stoffer og elementer					
	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent (CR(VI))	Polybromeret biphenyl (PBB)	Polybromeret diphenylether (PBDE)
PCB'er	X	○	○	○	○	○
Metaldele	X	○	○	○	○	○
Plastikdele	○	○	○	○	○	○
Højttalere	X	○	○	○	○	○
Kabler	X	○	○	○	○	○
Denne tabel er oprettet i henhold til bestemmelserne i SJ/T 11364.						
O: Angiver, at dette giftige eller farlige stof indeholder i alle de homogene materialer til denne del er under grænsekravet i GB/T 26572.						
X: Angiver, at dette giftige eller skadelige stof, som findes i mindst ét af de homogene materialer, der anvendes til denne del, er over grænsekravet i GB/T 26572.						

Tablet med begrænsninger for farlige stoffer (Taiwan)

Navn på udstyr: Bluetooth-højttaler typebetegnelse: 442368						
Enhed	Begrænsede stoffer og deres kemiske symboler					
	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent krom (Cr+6)	Polybromerede biphenyl (PBB)	Polybromeret diphenylether (PBDE)
PCB'er	—	○	○	○	○	○
Metaldele	—	○	○	○	○	○
Plastikdele	○	○	○	○	○	○
Højttalere	—	○	○	○	○	○
Kabler	—	○	○	○	○	○
Note 1: "○" angiver, at indholdet af det begrænsede stofs procentindhold ikke overstiger procentdelen af referenceværdien for tilstedeværelsen.						
Note 2: "—" angiver, at den begrænsede stof svarer til undtagelsen.						

Fremstillingsdato: Det ottende ciffer i serienummeret angiver fremstillingsåret: "4" er 2014 eller 2024.

Importører: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Holland | Bose de México S. de R.L. de C.V., Avenida Prado Sur #150, Piso 2, Interior 222 y 223, Colonia Lomas de Chapultepec V Sección, Miguel Hidalgo, Ciudad de México, C.P. 11000 Telefonnummer: +5255 (5202) 3545 | Bose Limited (H.K.), 9F., No. 10, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist. Taipei City 10480, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, Bose House, Quayside Chatham Maritime, Chatham, Kent, ME4 4QZ, Storbritannien

Inputklassifikation: 5/9/15/20 V —, 3 A maks. | **Output-klassificering:** 5 V —, 3 A

Modelnummer: 442368. CMIIT-id'et er placeret i bunden af højttaleren.

Dette produkt er omfattet af en begrænset garanti fra Bose, som er tilgængelig på worldwide.Bose.com/Warranty

Licensoplysninger: Du kan få vist de licensmeddelelser, der gælder for de tredjepartssoftwarepakker, som er inkluderet som komponenter i Bose SoundLink Max bærbar højttaler, ved at bruge Bose-appen. Du kan få adgang til disse oplysninger fra menuen Indstillinger.

Apple, Apple-logoet, iPad og iPhone er varemærker, der tilhører Apple Inc., og er registreret i USA og andre lande. App Store er et servicemærke, der tilhører Apple Inc. Varemærket "iPhone" benyttes i Japan med licens fra Aiphone K.K.

Anvendelse af mærket Made for Apple betyder, at et tilbehør er designet til at tilsluttes specifikt til de(t) Apple-produkt(er), som identificeres i mærket, og at det er certificeret af udvikleren til at leve op til Apples ydelsesstandarder. Apple er ikke ansvarlig for denne enheds virkemåde eller for dens overensstemmelse med sikkerhedsstandarder og regler.

Bluetooth[®]-ordmærket og -logoerne er registrerede varemærker, der ejes af Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af sådanne mærker fra Bose Corporations side finder sted under licens.

Android og Google Play er varemærker, der tilhører Google LLC.

Snapdragon Sound er et produkt tilhørende Qualcomm Technologies, Inc. og/eller dennes datterselskaber. Qualcomm, Snapdragon og Snapdragon Sound er varemærker eller registrerede varemærker, der tilhører Qualcomm Incorporated.

USB Type-C[®] og USB-C[®] er registrerede varemærker, der tilhører USB Implementers Forum.

Bose, B-logoet, SimpleSync og SoundLink er varemærker tilhørende Bose Corporation. I Bose Corporations hovedkontor: 1-877-230-5639 | ©2024 Bose Corporation. Gengivelse, ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

Bedes udfyldt og opbevaret, så du har det til rådighed

Serienummeret er placeret bag på højttaleren. Modelnummeret er placeret i bunden af højttaleren.

Serienummer: _____

Modelnummer: 442368

Du bedes gemme din kvittering. Dette er et godt tidspunkt til at registrere dit Bose-produkt. Du kan nemt gøre det ved at gå til worldwide.Bose.com/ProductRegistration

HVAD ER DER I KASSEN?

Indhold.....	9
--------------	---

SÅDAN KOMMER DU I GANG

Indledende opsætning.....	10
---------------------------	----

BLUETOOTH®-FORBINDELSER

Opret forbindelse til en enhed	12
Ved hjælp af din enheds <i>Bluetooth</i> -indstillinger	12
Ved hjælp af Bose-appen	13
Genopret forbindelse til en enhed.....	14
Genopret forbindelsen til den senest tilsluttede enhed	14
Genopret forbindelsen til en anden enhed	14
Tilslut en ekstra enhed	15
Identificer tilsluttede enheder.....	15
Skift mellem to tilsluttede enheder	15
Frakobl en enhed.....	16
Ryd højttalerens enhedsliste	16
Kun Android™-enheder	17
Tilslutning ved hjælp af Fast Pair	17
Snapdragon Sound™-teknologi	18

HØJTTALERENS BETJENINGSKNAPPER

Tænd/sluk	19
Timer for automatisk slukning	20
Medieafspilning og lydstyrke	21

GENVEJE

Brug din genvej	22
Skift eller deaktiver din genvej	22

BATTERI

Oplad højttaleren	23
Opladningstid.....	24
Hør batteriniveaueet.....	24
Se batteriniveaueet.....	24
Oplad din enhed.....	25

STATUS

Strømlampe.....	26
<i>Bluetooth</i> -lampe	27
AUX-lys	27

KABELBASERET FORBINDELSE

Tilslut et lyd kabel.....	28
---------------------------	----

TILSLUT PRODUKTER FRA BOSE

Opret forbindelse til en Bose Smart Speaker eller Soundbar	29
Kompatible produkter.....	29
Tilslut ved hjælp af Bose-appen.....	30
Opret forbindelse ved hjælp af knapperne på produktet	31
Genopret forbindelsen til en Bose Smart Speaker eller Soundbar	31

BÆRBARHED

Fjern håndtaget.....	32
Fastgør et nyt håndtag eller en bærerem	33

VAND- OG STØVAFVISENDE	34
-------------------------------------	----

PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

Opdater højttaleren.....	35
--------------------------	----

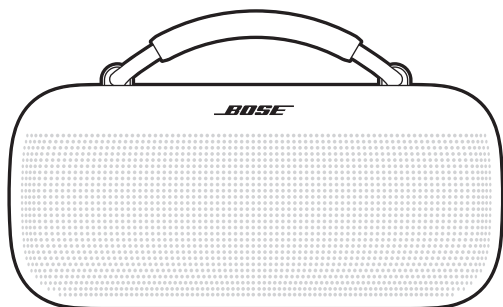
Rengør højttaleren	35
Opbevar højttaleren.....	35
Reserve dele og tilbehør	35
Begrænset garanti	35

FEJLFINDING

Prøv disse løsninger først.....	36
Andre løsninger.....	36
Nulstil højttaleren.....	39
Gendan højttaleren.....	40

INDHOLD

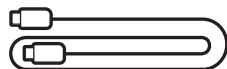
Bekræft, at følgende dele er i kassen:



Bose SoundLink Max bærbar højttaler



USB Type-C®-strømforsyning
(Ikke tilgængelig i alle lande).



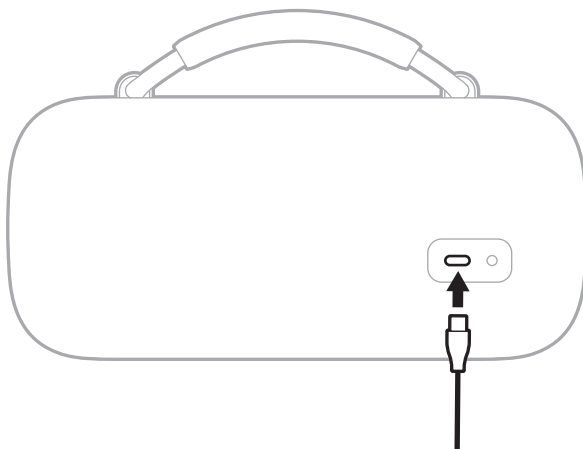
USB-C®-kabel

BEMÆRK: Hvis en hvilken som helst del af dit produkt mangler eller er beskadiget, må du ikke anvende det. Besøg support.bose.com/sl-max, hvor der findes fejlfindingsartikler, videoer og produktreparation eller -udskiftning.

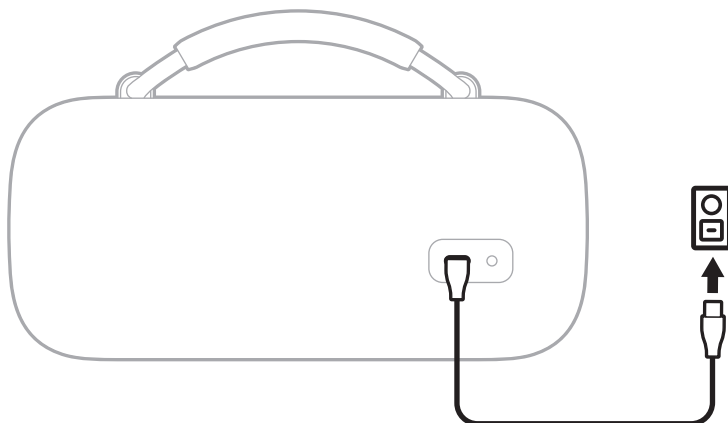
Højtaleren leveres med delvis opladning. Slut højttaleren til en strømforsyning, inden du bruger den for første gang. Højtaleren behøver ikke at være fuldt opladet, men den kræver den første tilslutning for at aktivere batteriet.

INDLEDENDE OPSÆTNING

1. Tilslut USB-C-kablets ene ende til USB-C-porten på højttalerens bagside.

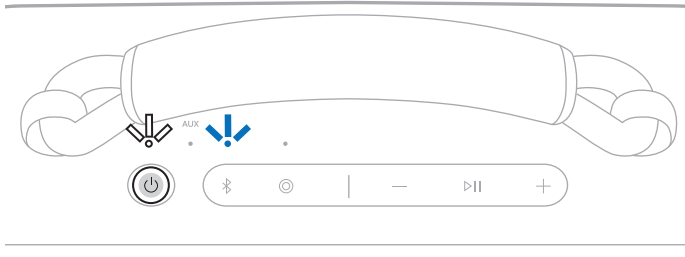


2. Tilslut kablets anden ende til en USB-C-strømforsyning.



3. Tryk på tænd/sluk-knappen .

Strømlampen blinker langsomt hvidt. Du hører batteriniveauet efterfulgt af "Klar til tilslutning." *Bluetooth*-lyset blinker langsomt blåt.



4. Opret forbindelse til din enhed (se side 12).


Du kan gemme op til otte enheder på højttalernes enhedsliste, og højttalerne kan aktivt forbindes til op til to enheder ad gangen. Du kan kun afspille lyd på en mobil enhed ad gangen.

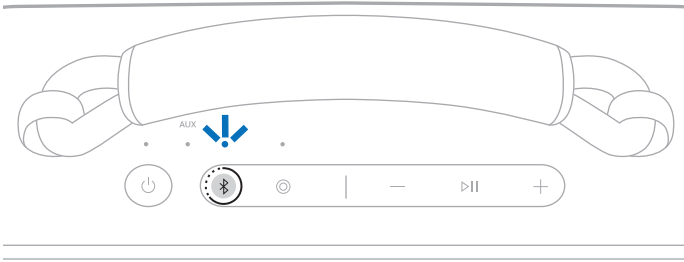
OPRET FORBINDELSE TIL EN ENHED

Du kan tilslutte højttaleren til din enhed ved hjælp af en af følgende muligheder:

- Din enheds *Bluetooth*-indstillinger (se "Ved hjælp af din enheds *Bluetooth*-indstillinger")
- Bose-appen (se side 13)
- Fast Pair (kun Android-enheder) (se side 17)

Ved hjælp af din enheds *Bluetooth*-indstillinger

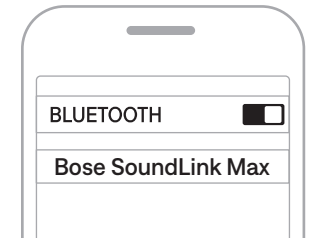
1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og hold den nede, indtil du hører "Klar til tilslutning", og *Bluetooth*-lampen blinker blå langsomt.



BEMÆRK: Hvis der allerede er tilsluttet en enhed, hører du "Klar til tilslutning af en anden enhed".

2. Åbn *Bluetooth*-indstillingerne på din enhed.
3. Vælg højttaleren på listen med tilgængelige produkter.

BEMÆRK: Led efter det navn, du angav for din højttaler i Bose-appen. Hvis du ikke navngav højttaleren, vises standardnavnet.



Højttaleren vises på listen med tilsluttede produkter. *Bluetooth*-lampen lyser konstant hvidt (se side 27).

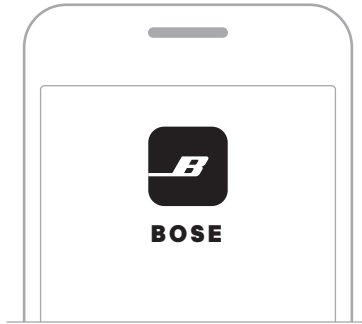
Ved hjælp af Bose-appen

Med Bose-appen kan du indstille og kontrollere højttaleren fra en hvilken som helst mobil enhed som f.eks. en smartphone eller tablet.

Ved hjælp af appen kan du administrere *Bluetooth*-forbindelser, administrere indstillinger for højttaleren, justere lyden, vælge dit talemådsprog og få alle fremtidige opdateringer og nye funktioner, som Bose stiller til rådighed.

BEMÆRK: Hvis du allerede har downloadet Bose-appen til et andet Bose-produkt, kan du tilføje højttaleren fra produktlisteskærmen.

1. Download Bose-appen på din enhed.



2. Følg instruktionerne i appen for at tilføje højttaleren.

GENOPRET FORBINDELSE TIL EN ENHED

Genopret forbindelsen til den senest tilsluttede enhed


Når højttaleren tændes, opretter den forbindelse til de to enheder, der senest har været tilsluttet.

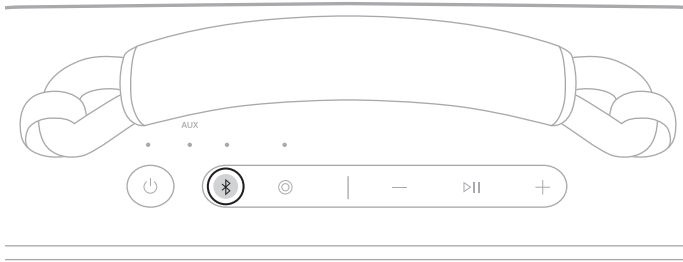
BEMÆRKNINGER:


- Enhederne skal være inden for rækkevidde (9 meter) og tændt.
- Sørg for, at *Bluetooth*-funktionen er aktiveret på dine enheder.

Genopret forbindelsen til en anden enhed

BEMÆRK: Enheden skal være inden for rækkevidde (9 meter) og tændt.

1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og slip den for at høre, hvilke enheder der er tilsluttet i øjeblikket.



2. Inden for 2 sekunder skal du trykke på *Bluetooth*-knappen  igen for at høre navnet på den næste enhed på højttalerenhedslisten.
3. Gentag, indtil du hører navnet på den korrekte enhed.
4. Afspil lyd på den tilsluttede enhed.

TIP: Du kan også tilslutte en anden enhed igen ved hjælp af enhedens *Bluetooth*-indstillinger eller Bose-appen (se side 13).

BEMÆRK: Hvis der allerede er tilsluttet to enheder til højttaleren, erstatter den nyligt tilsluttede enhed den ældste af de to tilslutninger.

TILSLUT EN EKSTRA ENHED


Højtaleren kan være aktivt tilsluttet til to enheder ad gangen (multipunkttilslutning).

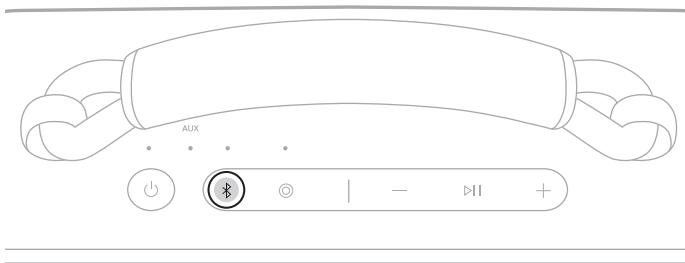
Oplysninger om tilslutning af en ekstra enhed kan findes på side 12.


BEMÆRKNINGER:

- Du kan kun afspille lyd fra én enhed ad gangen.
- Du kan administrere eller deaktivere multipunkttilslutning ved hjælp af Bose-appen. Du kan få adgang til denne indstilling ved at trykke på Kilde på produktstyringsskærmen.
- Deaktivering af multipunkttilslutning frakobler den anden tilsluttede enhed.

IDENTIFICER TILSLUTTEDE ENHEDER

1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og slip den for at høre, hvilke enheder der er tilsluttet i øjeblikket.



2. Inden for 2 sekunder skal du trykke på *Bluetooth*-knappen  igen for at høre navnet på den næste enhed på højttalerenhedslisten.

SKIFT MELLEM TO TILSLUTTEDE ENHEDER


1. Sæt lyden på den første enhed på pause.
2. Afspil lyden på din anden enhed.

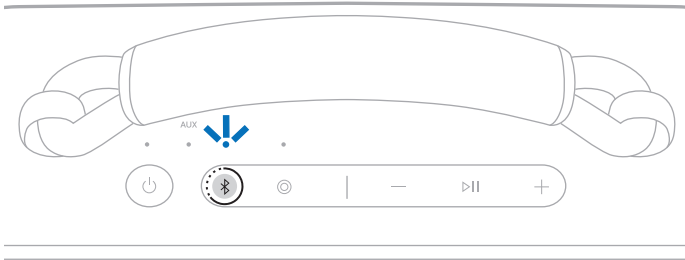
FRAKOBL EN ENHED

Brug enhedens *Bluetooth*-indstillinger eller Bose-appen.

BEMÆRK: Hvis du deaktiverer *Bluetooth*-funktionen på din enhed, frakobles højttaleren og alle andre *Bluetooth*-tilsluttede produkter.

RYD HØJTTALERENS ENHEDSLISTE

1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og hold den nede i 15 sekunder, indtil du hører "Bluetooth-enhedslisten er ryddet. Klar til tilslutning", og *Bluetooth*-lampen blinker langsomt blå.



2. Slet højttaleren fra enhedens *Bluetooth*-indstillinger.

Alle enheder slettes, og højttaleren er klar til at blive tilsluttet (se side 12).


KUN ANDROID-ENHEDER

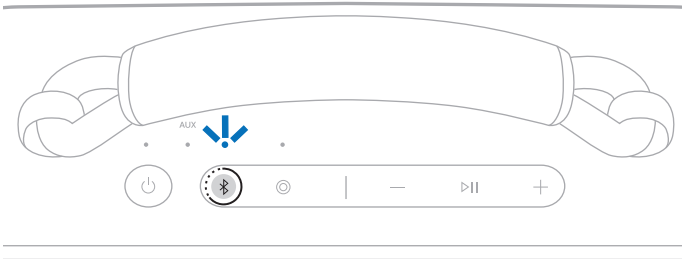
Hvis du har en Android-enhed, kan du få adgang til følgende ekstra tilslutningsfunktioner.

Tilslutning ved hjælp af Fast Pair

Med et enkelt tryk giver højttaleren mulighed for hurtig og nem *Bluetooth*-parring med din Android-enhed.

BEMÆRKNINGER:

- For at kunne bruge Fast Pair skal du have en Android-enhed, der kører Android 6.0 eller nyere.
 - Din Android-enhed skal have funktionerne *Bluetooth* og *Placering* aktiveret.
1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og hold den nede, indtil du hører "Klar til tilslutning", og *Bluetooth*-lampen blinker blå langsomt.



BEMÆRK: Hvis der allerede er tilsluttet en enhed, hører du "Klar til tilslutning af en anden enhed".

2. Anbring højttaleren ved siden af din Android-enhed.

En notifikation vises på din enhed og angiver, at du skal parre højttaleren.

BEMÆRK: Hvis du ikke får vist en notifikation, skal du kontrollere, at notifikationer er aktiveret for appen Google Play-tjenester på din enhed.

3. Tryk på notifikationen.

Når højttaleren er tilsluttet, vises en notifikation, der bekræfter, at forbindelsen er oprettet.

BEMÆRK: Du kan også trykke på knappen på notifikationen for at downloade Bose-appen og afslutte opsætningen af højttaleren.

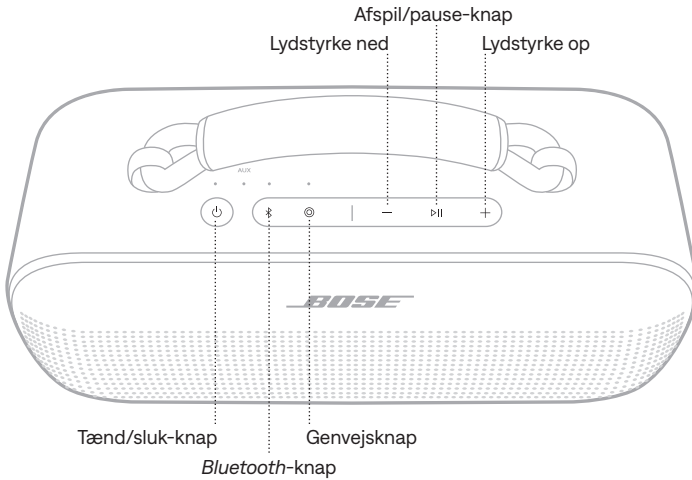
Snapdragon Sound-teknologi

Bose SoundLink Max bærbar højttaler har Snapdragon Sound-teknologi. Snapdragon Sound optimerer Qualcomm®-lydteknologier på tværs af forbundne enheder for at sikre den bedste lyd kvalitet, forbindelsesstabilitet og latenstid for din streaminglyd.


Hvis du vil opleve Snapdragon Sound, skal du have en Snapdragon Sound-certificeret enhed, f.eks. en kompatibel Android-enhed. Når du tilslutter højttaleren, vil din enhed automatisk streame lyd ved hjælp af aptX Adaptive *Bluetooth*-codec'en.

BEMÆRK: Hvis du vil se, hvilke Snapdragon Sound-funktioner højttaleren understøtter, og undersøge, om din enhed er kompatibel, skal du besøge: support.bose.com/sl-max

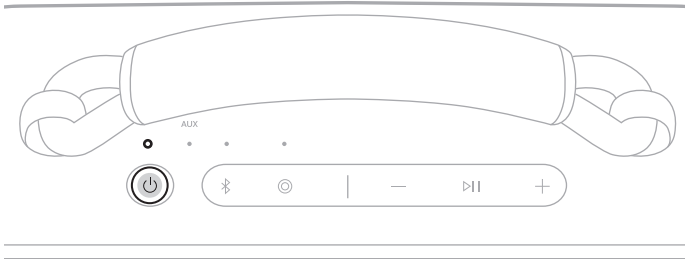
Betjeningsknapper findes øverst på højttaleren.



TÆND/SLUK

Tryk på tænd/sluk-knappen .



Når den tændes, angiver en talemeddelelse batteriniveaue. Strømlampen lyser i overensstemmelse med det aktuelle batteriniveau (se side 26).



TIP: Du kan også slukke højttaleren ved hjælp af Bose-appen. Du kan få adgang til denne indstilling på produktstyringskærmen.



Timer for automatisk slukning

Timeren for automatisk slukning sparer på strømmen, når højttaleren forsynes af batteristrøm. Højttaleren slukkes, når lyden er stoppet, og der ikke er trykket på knapper i 20 minutter.

Du vækker højttaleren ved at trykke på tænd/sluk-knappen  eller *Bluetooth*-knappen .

BEMÆRK: Hvis du vil ændre indstillingen for timeren, skal du bruge Bose-appen. Du kan få adgang til denne indstilling i menuen Indstillinger.

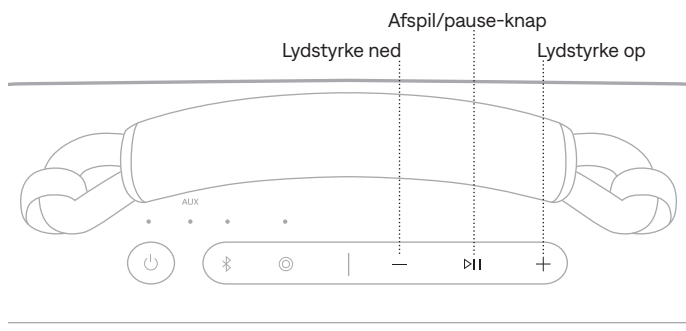
Deaktiver timer for automatisk slukning

Tryk på Afspil/pause-knappen  og Lydstyrke op-knappen  på samme tid. Du hører "Automatisk slukning deaktiveret".

Gentag for at aktivere timeren for automatisk slukning igen.


TIP: Du kan også deaktivere timeren for automatisk slukning ved hjælp af Bose-appen.

MEDIEAFSPILNING OG LYDSTYRKE



FUNKTION	GØR FØLGENDE
Afspil/pause	Tryk på ▷ .
Gå frem	Tryk to gange på ▷ .
Gå tilbage	Tryk tre gange på ▷ .
Lydstyrke op	<p>Tryk på +.</p> <p>BEMÆRKNINGER:</p> <ul style="list-style-type: none"> Du kan hurtigt øge lydstyrken ved at trykke på + og holde knappen nede. Når den maksimale lydstyrke nås, blinker <i>Bluetooth</i>-lampen eller <i>AUX</i>-lampen (afhængigt af din kilde) hvidt 2 gange.
Lydstyrke ned	<p>Tryk på —.</p> <p>BEMÆRKNINGER:</p> <ul style="list-style-type: none"> Du kan hurtigt reducere lydstyrken ved at trykke på — og holde knappen nede. Når minimumslydstyrken nås, blinker <i>Bluetooth</i>-lampen eller <i>AUX</i>-lampen (afhængigt af din kilde) hvidt 2 gange.

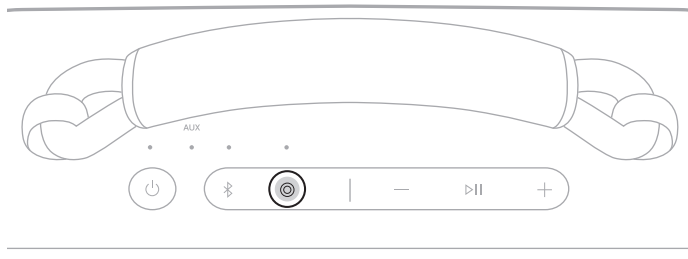
TIP: Du kan også øge eller reducere lydstyrken ved hjælp af lydstyrkeknapperne på din enhed eller i Bose-appen. Du kan få adgang til denne indstilling på produktstyringskærmen.

Den programmerbare genvejsknap  giver dig mulighed for hurtigt og nemt at få adgang til en af følgende funktioner:

- Skift til kabelbaseret forbindelse (standard)
- Få adgang til Spotify

BRUG DIN GENVEJ

Tryk på genvejsknappen .



SKIFT ELLER DEAKTIVER DIN GENVEJ

Brug Bose-appen til at ændre eller deaktivere din genvej. Du kan få adgang til denne indstilling ved at trykke på Genvej på produktstyringskærmen.

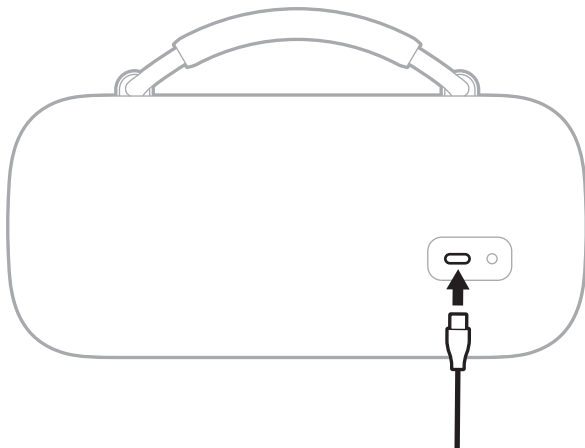
Du skifter tilbage til en *Bluetooth*-forbindelse ved at trykke på *Bluetooth*-knappen .

OPLAD HØJTTALEREN

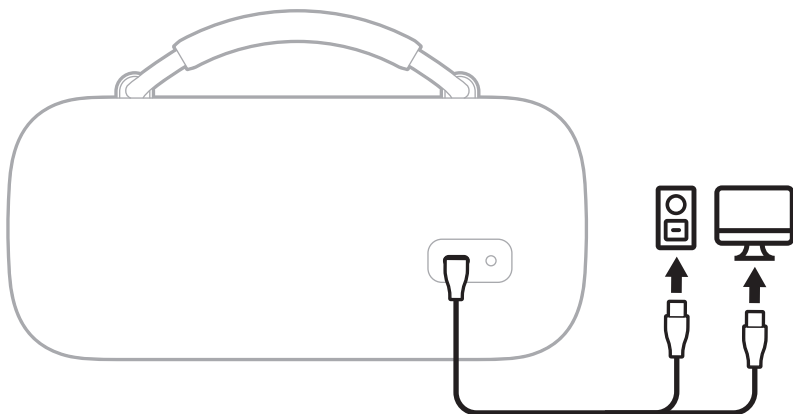
FORSIGTIG: Forsøg ikke at oplade højttaleren, hvis højttaleren er våd. Dette kan beskadige højttaleren. Højttaleren er vandtæt, men USB-C-porten skal være helt tør, inden du oplader. Hvis der registreres fugt, blinker strømlampen langsomt hvidt og gult (se side 26).

BEMÆRK: Sørg for, at du bruger USB-C-kablet fra Bose eller et tilsvarende USB-C-kabel, der leverer minimum 5 V ---, 3 A.

1. Tilslut USB-C-kablets ene ende til USB-C-porten på højttalerens bagside.



2. Tilslut kablets anden ende til en strømkilde som f.eks. en USB-C-strømforsyning eller en computer.



Strømlampen blinker langsomt hvidt. Når batteriet er fuldt opladet, lyser strømlampen hvidt konstant.

Opladningstid


Bemærk, at en fuld opladning af batteriet tager op til 5 timer.¹

En fuld opladning gør det muligt at have højttaleren tændt i op til 20 timer.²
Ved maksimal lydstyrke holder batteriet i op til 3 timer.³

Opladningstid og batteriets ydeevne varierer afhængigt af USB-strømforsyningens kapacitet, musikindhold, højttalerens lydstyrke, og om der oplades en ekstern enhed.

Hør batteriniveauet

Hver gang du tænder højttaleren, høres der en talemeldelse, som angiver batteriniveauet. Når højttaleren er i brug, fortæller en talemeldelse dig, om batteriet skal oplades.

Mens du bruger højttaleren, skal du trykke på tænd/sluk-knappen  og holde den nede, indtil du hører en talemeldelse, der angiver batteriniveauet.

Se batteriniveauet

Strømlampen lyser i overensstemmelse med batteriniveauet (se side 26).

BEMÆRK: Du kan også se batteriniveauet ved hjælp af Bose-appen. Du kan få adgang til denne indstilling på produktstyringskærmen.

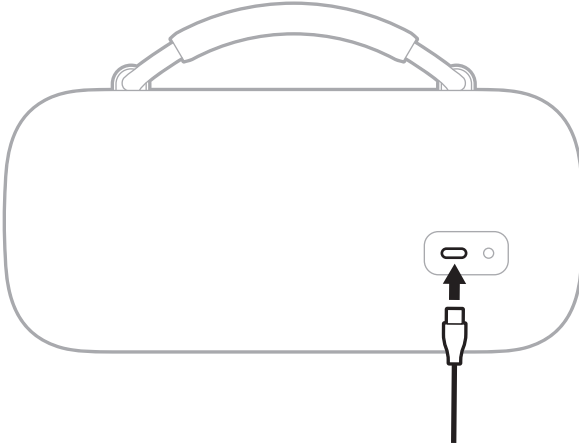
Alle tests udført af Bose med produktionsrepræsentativ Bose SoundLink Max bærbar højttaler.

- 1 Med 5 V/3 A (15 W) USB-C-kompatibel strømforsyning, fra 0 % til 100 %, mens enheden er i standbytilstand. Opladningstider vil variere, hvis den anbefalede 15 W strømforsyning ikke anvendes.
- 2 Med *Bluetooth A2DP*-lyd ved 65 % lydstyrke og mellem 20° C – 25° C (68° F – 77° F), med standard EQ med en blanding af globale numre fra top 50 i oktober 2023 og uden opladning af eksterne enheder. Batteriets ydeevne varierer afhængigt af individuelle brugerforhold som f.eks. lydindhold, lydstyrke og den omgivende temperatur.
- 3 Med *Bluetooth A2DP*-lyd ved 100% lydstyrke og mellem 20° C – 25° C (68° F – 77° F), med standard EQ med en blanding af globale numre fra top 50 i oktober 2023 og uden opladning af eksterne enheder. Batteriets ydeevne varierer afhængigt af individuelle brugerforhold som f.eks. lydindhold, lydstyrke og den omgivende temperatur.

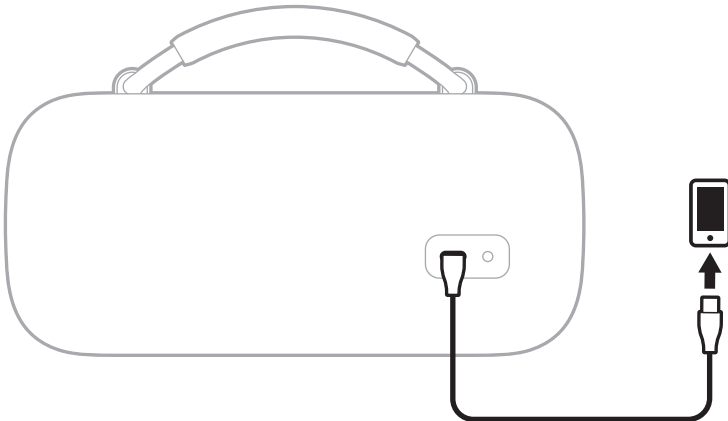
OPLAD DIN ENHED

FORSIGTIG: Forsøg ikke at oplade din enhed, hvis højttaleren er våd. Dette kan beskadige højttaleren. Højttaleren er vandtæt, men USB-C-porten skal være helt tør, inden du oplader. Hvis der registreres fugt, blinker strømlampen langsomt hvidt og gult (se side 26).

1. Tilslut USB-C-kablets ene ende til USB-C-porten på højttalerens bagside.

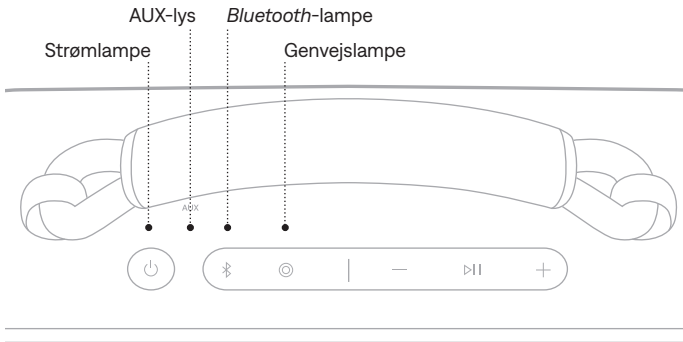


2. Sæt den anden ende af kablet i USB-C-porten på din enhed.



Opladningsstatus vises på din enhed.

Strøm-, AUX-, *Bluetooth*- og genvejslamperne findes på toppen af højttaleren.



STRØMLAMPE

Viser batteri-, opladnings-, opdaterings- og fejlstatus.

LYSAKTIVITET	SYSTEMTILSTAND
Lyser hvidt	Fuldt opladet
Lyser gult	Lav opladning
Blinker gult	Skal oplades
Blinker langsomt hvidt	Oplader
Blinker hvidt 3 gange (gentages)	Opdaterer software (trådløst)
Blinker hurtigt hvidt (10 sekunder)	Opdaterer software (USB-C-port)
Blinker hurtigt hvidt (3 sekunder)	Gendannelse gennemført
Blinker langsomt hvidt og gult (skiftevis)	Fugt registreret – sørg for, at USB-C-porten er helt tør, inden du oplader
Blinker hurtigt hvidt og gult (skiftevis)	Fejl. Kontakt Bose kundeservice

BLUETOOTH-LAMPE

Viser status for *Bluetooth*-forbindelsen.

LYSAKTIVITET	SYSTEMTILSTAND
Blinker langsomt blå	Klar til tilslutning
Blinker hurtigt blå	Opretter forbindelse
Lyser hvidt	Tilsluttet
Blinker hvidt 2 gange	Enhedslisten er ryddet

AUX-LYS

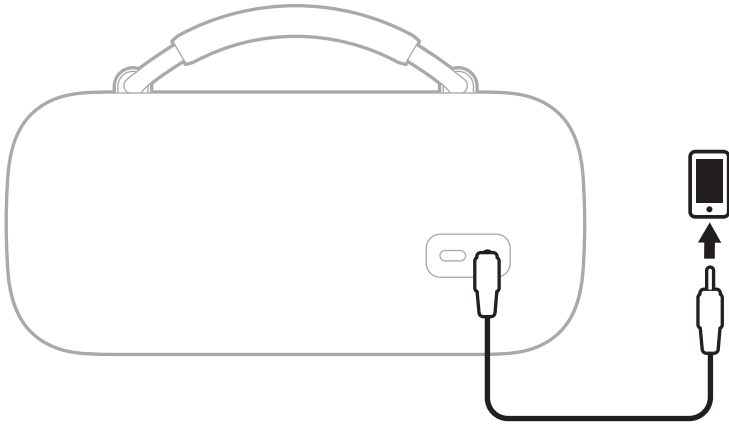
Viser status for AUX-forbindelsen.

LYSAKTIVITET	SYSTEMTILSTAND
Lyser hvidt	Tilsluttet



TILSLUT ET LYDKABEL

Du kan tilslutte et lyd kabel (medfølger ikke) til højttaleren for at lytte til lyd på din enhed.

Tilslut lyd kablets ene ende til 3,5 mm porten på bagsiden af højttaleren og den anden ende til porten på din enhed.



AUX-lampen lyser hvidt hele tiden.

BEMÆRK: Du skifter til en *Bluetooth*-forbindelse ved at trykke på *Bluetooth*-knappen . Du skifter tilbage til en kabelbaseret forbindelse ved at trykke på genvejsknappen  eller ved at fjerne lyd kablet og derefter tilslutte det igen.

OPRET FORBINDELSE TIL EN BOSE SMART SPEAKER ELLER SOUNDBAR

Med Bose SimpleSync-teknologi kan du tilslutte højttaleren til en Bose Smart Speaker eller Bose Smart Soundbar, så du kan lytte til den samme lyd i to forskellige rum på samme tid.

BEMÆRK: SimpleSync-teknologien har en *Bluetooth*-rækkevidde på op til 9 meter. Vægge og byggematerialer kan påvirke modtagelsen.

Kompatible produkter


Du kan tilslutte højttaleren til en hvilken som helst Bose Smart Speaker eller Bose Smart Soundbar.

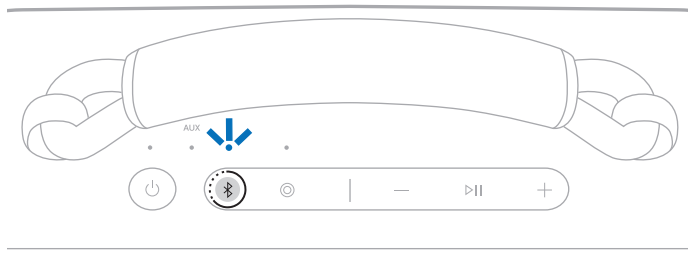
Populære kompatible produkter omfatter:

- Bose Smart Ultra Soundbar/Bose Ultra Soundbar
- Bose Smart Soundbar 900
- Bose Smart Soundbar 700/Bose Soundbar 700
- Bose Smart Soundbar 600
- Bose Soundbar 500
- Bose Smart Speaker 500/Bose Home Speaker 500
- Bose Home Speaker 300
- Bose Portable Smart Speaker/Bose Portable Home Speaker

Nye produkter tilføjes jævnligt. Du kan finde en komplet liste og flere oplysninger her: support.bose.com/Groups

Tilslut ved hjælp af Bose-appen

1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og hold den nede, indtil du hører "Klar til tilslutning", og *Bluetooth*-lampen blinker blå langsomt.




BEMÆRK: Hvis der allerede er tilsluttet en enhed, hører du "Klar til tilslutning af en anden enhed".

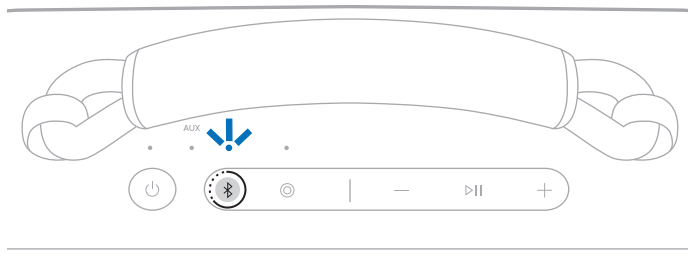
2. Brug Bose-appen til at tilslutte højttaleren til et kompatibelt Bose-produkt. Du kan finde flere oplysninger her: support.Bose.com/Groups

BEMÆRKNINGER:

- Det kan tage op til 30 sekunder at oprette forbindelse.
- Sørg for, at højttaleren er inden for 9 m fra din højttaler eller soundbar.
- Du kan kun tilslutte højttaleren til ét produkt ad gangen.

Opret forbindelse ved hjælp af knapperne på produktet

1. Tryk på *Bluetooth*-knappen , og hold den nede, indtil du hører "Klar til tilslutning", og *Bluetooth*-lampen blinker blå langsomt.



BEMÆRK: Hvis der allerede er tilsluttet en enhed, hører du "Klar til tilslutning af en anden enhed".

2. På fjernbetjeningen til din soundbar eller oven på din højttaler skal du trykke på *Bluetooth*-knappen og holde den nede, indtil lysbjælken eller lysringen blinker blå.

Højttaleren opretter forbindelse til din soundbar eller højttaler, og du hører den samme lyd gennem begge enheder.

BEMÆRKNINGER:

- Det kan tage op til 30 sekunder at oprette forbindelse.
- Sørg for, at højttaleren er inden for 9 m fra din højttaler eller soundbar.
- Du kan kun tilslutte højttaleren til ét produkt ad gangen.

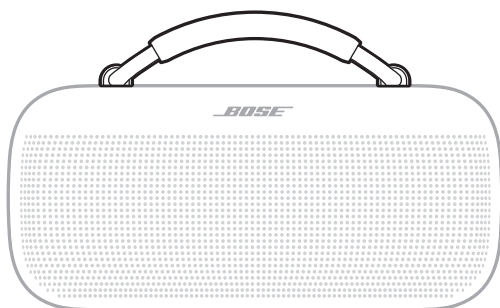
GENOPRET FORBINDELSEN TIL EN BOSE SMART SPEAKER ELLER SOUNDBAR

Brug Bose-appen til at genoprette forbindelsen mellem højttaleren og et tidligere tilsluttet kompatibelt Bose-produkt. Du kan finde flere oplysninger her: support.bose.com/Groups

BEMÆRKNINGER:

- Din højttaler eller soundbar skal være inden for rækkevidde (9 meter) og tændt.
- Hvis højttaleren ikke opretter forbindelse, skal du læse "Højttaleren genopretter ikke forbindelsen til en tidligere tilsluttet Bose Smart Speaker eller Soundbar" på side 38.

Du kan bruge håndtaget til nemt at tage højttaleren med dig.

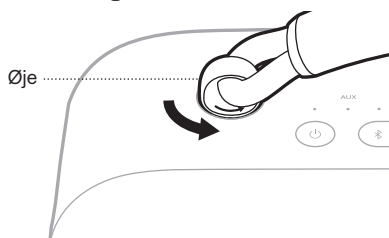


Du kan også udskifte håndtaget med et nyt håndtag eller en bærerem.

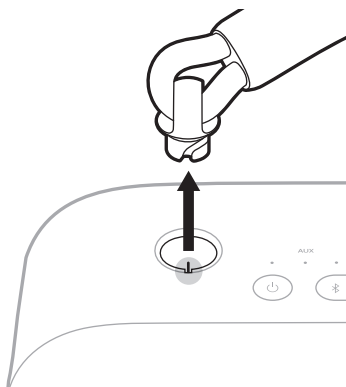
Du kan bestille dette ekstraudstyr ved at besøge: support.bose.com/sl-max

FJERN HÅNDTAGET

1. Drej øjet ved enden af håndtaget mod venstre (mod uret) $\frac{1}{4}$ omgang.



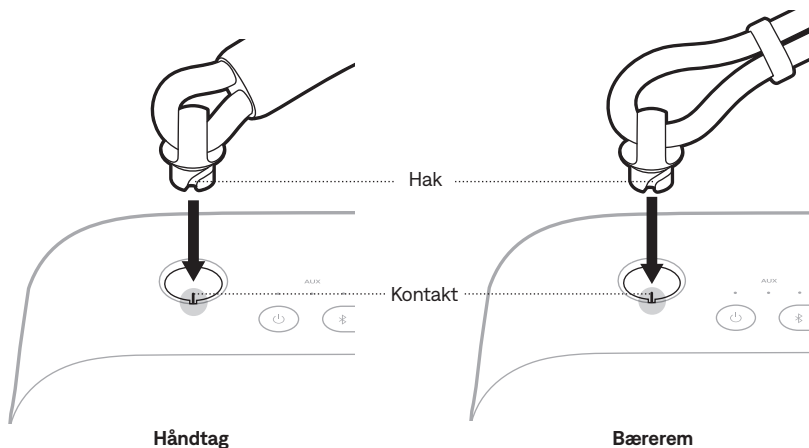
2. Løft for at fjerne håndtaget fra højttaleren.



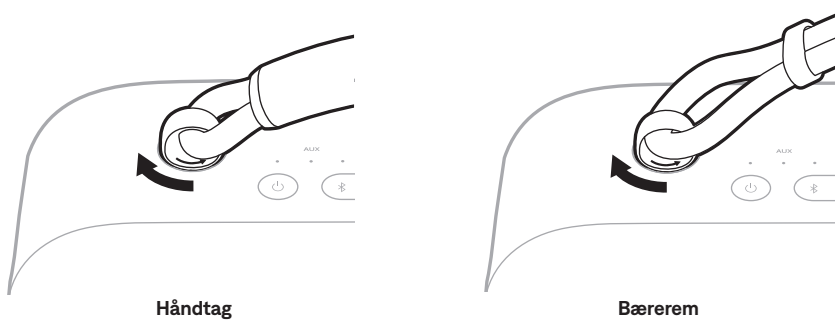
3. Gentag trin 1-2 for at fjerne den anden side af håndtaget.

FASTGØR ET NYT HÅNDTAG ELLER EN BÆREREM

1. Placer hakkene i øjet ud for kontakterne i åbningen, og anbring øjet i højttaleren.



2. Drej øjet mod højre (med uret) $\frac{1}{4}$ omgang, indtil du mærker et klik.



3. Gentag trin 1-2 for at fastgøre den anden side af håndtaget eller bæreremmen.

Højtaleren er vandafvisende, stænktæt og støvafvisende. Den er IP67- og IP64-klassificeret. Du kan nedsænke højtaleren i vand i op til 30 minutter ved en dybde på 1 m. Den kan også bruges, mens du er i bad, og i regn- eller snevejr.

FORSIGTIG:

- Nedsæk IKKE denne højtaler i vand med en dybde på over 1 m.
- Undlad at afspille lyd, mens højtaleren er nedsænket.
- Hvis højtaleren bliver udsat for salt eller klorholdigt vand, skal du skylle den forsigtigt med friskt vand for at fjerne alle rester.
- Forsøg aldrig at oplade højtaleren eller din enhed, hvis højtaleren er våd. Dette kan beskadige højtaleren. Højtaleren er vandtæt, men USB-C-porten skal være helt tør, inden du oplader. Hvis der registreres fugt, blinker strømlampen langsomt hvidt og gult (se side 26).



OPDATER HØJTTALEREN

Højtaleren begynder opdatering automatisk, når den er tilsluttet Bose-appen, og der findes en opdatering. Følg appinstruktionerne. Når opdateringen starter, blinker strømlampen hvidt 3 gange (gentages), indtil opdateringen er gennemført.

Du kan også opdatere højtaleren ved hjælp af Boses opdateringswebsted. På din computer skal du gå til: btu.Bose.com og følge vejledningen på skærmen. Når opdateringen starter, blinker strømlampen hurtigt hvidt i 10 sekunder.

RENGØR HØJTTALEREN

Højtaleren skal muligvis rengøres med jævne mellemrum.

- Rengør højtalerens overflade med en blød og fugtig klud (kun vand). Sørg for, at USB-C-porten er helt tør, inden du oplader. Hvis der registreres fugt, blinker strømlampen langsomt hvidt og gult (se side 26).
- Brug ikke opløsningsmidler, kemikalier eller rengøringsmidler, der indeholder sprit, ammoniak eller slibemiddel.
- Hvis højtaleren bliver udsat for salt eller klorholdigt vand, skal du skylle den forsigtigt med friskt vand for at fjerne alle rester.

OPBEVAR HØJTTALEREN

Opbevar højtaleren et køligt sted, når den ikke er i brug.

FORSIGTIG: Opbevar IKKE højtaleren i længere perioder, hvor batteriet er fuldt opladet eller har en lav opladning (se side 26).

RESERVEDELE OG TILBEHØR

Reserve dele og tilbehør kan bestilles via Boses kundeservice.

Besøg: support.Bose.com/sl-max

BEGRÆNSET GARANTI

Højtaleren er dækket af en begrænset garanti. Se vores websted på worldwide.Bose.com/Warranty for at få flere oplysninger om den begrænsede garanti.

Hvis du vil registrere dit produkt, kan du finde instruktioner på worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Hvis du undlader at registrere produktet, har det ingen betydning for den begrænsede garanti.

PRØV DISSE LØSNINGER FØRST

Hvis du oplever problemer med højttaleren:

- Sluk for højttaleren, og tænd den igen (se side 19).
- Oplad højttaleren (se side 23).
- Tjek statuslamperne (se side 26).
- Kontrollér, at din enhed understøtter *Bluetooth*-forbindelser (se side 12).
- Øg lydstyrken på højttaleren, din enhed og din musikapp.
- Flyt din enhed tættere på højttaleren (9 m) og væk fra eventuel interferens eller forhindringer.
- Tilslut en ekstra enhed (se side 12).

Hvis dette ikke løser problemet, kan du i nedenstående tabel identificere symptomer og løsninger på almindelige problemer. Du kan også få adgang til artikler om fejlfinding, videoer og andre ressourcer på: support.bose.com/sl-max


Kontakt Bose kundeservice, hvis du ikke kan løse dit problem.

Besøg: worldwide.bose.com/contact

ANDRE LØSNINGER

SYMPTOM	LØSNING
Ingen strøm (batteri)	Batteriet kan være i beskyttelsestilstand, eller det kan være afladet. Tilslut højttaleren til en strømkilde (se side 23).
Højttaler opretter ikke forbindelse til enhed	Ryd højttalerens enhedsliste (se side 16). Slet højttaleren fra <i>Bluetooth</i> -listen på din enhed, herunder eventuelle dubletposter med angivelsen LE (Low Energy). Tilslut igen (se side 12). Gå til support.bose.com/sl-max for at se Sådan gør du-videoer.
Højttaler reagerer ikke på funktioner med flere tryk	Variér trykkenes hastighed.
Ingen lyd	Kontrollér, at talemæssigheder er aktiveret ved hjælp af Bose-appen. Tryk på <i>Bluetooth</i> -knappen \times , og slip den for at høre den tilsluttede enhed. Kontrollér, at du bruger den rigtige enhed. Prøv en anden musikkilde. Hvis der er tilsluttet to enheder, skal du sætte lyden for den første enhed på pause og afspille lyd på den anden enhed.

SYMPTOM	LØSNING
<p>Dårlig lyd fra enhed, der er tilsluttet med Bluetooth-forbindelse</p>	<p>Prøv en anden musikkilde.</p> <p>Hvis to enheder er tilsluttet, skal du frakoble den anden enhed.</p> <p>Deaktiver eventuelle lydforbedringsfunktioner på enheden eller musikappen.</p> <p>Hvis højttaleren har været udsat for vand, skal du vente på, at den bliver tør, og prøve igen.</p>
<p>Dårlig lyd fra en enhed, der er tilsluttet med et lyd kabel</p>	<p>Kontrollér, at begge lyd kablets ender er tilsluttet solidt (se side 28).</p> <p>Deaktiver eventuelle lydforbedringsfunktioner på enheden eller musikappen.</p> <p>Prøv et andet lyd kabel (se side 28).</p>
<p>Ingen lyd fra en enhed, der er tilsluttet med et lyd kabel</p>	<p>Kontrollér, at begge lyd kablets ender er tilsluttet solidt (se side 28).</p> <p>Tryk på afspil på din enhed for at kontrollere, om lyden afspilles.</p> <p>Afspil lyd fra en anden applikation eller musik tjeneste.</p> <p>Afspil lyd fra indhold, der er gemt direkte på din enhed.</p> <p>Øg lyd styrken på højttaleren, og øg derefter lyd styrken på din enhed.</p> <p>Prøv et andet lyd kabel (se side 28).</p> <p>Genstart din enhed.</p>
<p>Forsinket lyd</p>	<p>Afspil lyd fra en anden applikation eller musik tjeneste.</p> <p>Luk programmet eller musik tjenesten, og åbn det/den igen.</p> <p>Prøv et lyd kabel (se side 28).</p>
<p>Højttaler oplades ikke</p>	<p>Kontrollér, at begge USB-C-kablets ender er tilsluttet solidt (se side 23).</p> <p>Sørg for, at du bruger USB-C-kablet fra Bose eller et tilsvarende USB-C-kabel, der leverer minimum 5 V $\overline{\text{---}}$, 3 A.</p> <p>Prøv en anden opladningskilde.</p> <p>Hvis højttaleren har været udsat for høje eller lave temperaturer, skal du lade den vende tilbage til stuetemperatur og derefter forsøge at oplade igen.</p> <p>Hvis højttaleren har været udsat for vand, skal du vente på, at den bliver tør, og prøve igen.</p> <p>Nulstil højttaleren (se side 39).</p>


SYMPTOM	LØSNING
Mobilenhed oplades ikke	<p>Kontrollér, at begge USB-C-kablets ender er tilsluttet solidt (se side 25).</p> <p>Hvis højttaleren har været udsat for vand, skal du vente på, at den bliver tør, og prøve igen.</p> <p>Sørg for, at din enhed kan oplades fra en anden enhed. Se brugervejledningen til din mobile enhed.</p> <p>Fjern USB-C-kablet fra højttaleren, og tilslut det derefter igen. Hvis din enhed stadig ikke oplades, skal du fjerne USB-C-kablet fra din enhed og tilslutte det igen. Se brugervejledningen til din enhed, hvis du ikke kan løse dit problem.</p>
Højttaleren opretter ikke forbindelse til en Bose Smart Speaker eller Soundbar	<p>Sørg for, at du bruger Bose-appen (se side 13).</p> <p>Kontrollér, at din Bose Smart Speaker eller soundbar har den nyeste software. Brug Bose-appen, og kød tilgængelige softwareopdateringer.</p> <p>Sørg for, at du opretter forbindelse til et kompatibelt Bose-produkt. Du kan se en liste over kompatible produkter på: support.Bose.com/Groups</p> <p>Tryk på <i>Bluetooth</i>-knappen , og hold den nede, indtil du hører "Klar til tilslutning" eller "Klar til tilslutning af en anden enhed", og <i>Bluetooth</i>-lampen blinker blåt langsomt.</p> <p>Sørg for, at højttaleren er inden for 9 m fra din soundbar eller højttaler.</p>
Højttaleren genopretter ikke forbindelsen til en tidligere tilsluttet Bose Smart Speaker eller Soundbar	<p>På højttaleren skal du trykke på <i>Bluetooth</i>-knappen  og holde den nede, indtil <i>Bluetooth</i>-lampen blinker blåt langsomt, og du hører "Klar til tilslutning af en anden enhed." Brug Bose-appen til at tilslutte højttaleren til et kompatibelt Bose-produkt. Du kan finde flere oplysninger her: support.Bose.com/Groups</p>
Forsinket lyd, når der er oprettet forbindelse til en Bose Smart Speaker eller soundbar	<p>Download Bose-appen (se side 13), og kød tilgængelige softwareopdateringer.</p> <p>Brug en computer til at søge efter USB-opdateringer på btu.Bose.com.</p>

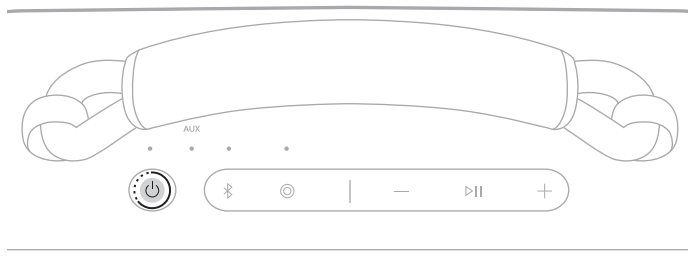
NULSTIL HØJTTALEREN

Hvis højttaleren ikke reagerer, kan du nulstille den.

Nulstilling af højttaleren nulstiller produktknapperne og genstarter højttaleren. Det rydder ikke nogen enhedsindstillinger.

BEMÆRK: Sørg for, at USB-C-kablet ikke er tilsluttet til højttaleren.

1. Tryk på tænd/sluk-knappen , og hold den nede i op til 30 sekunder, indtil højttalerlampen slukkes.



2. Tryk på tænd/sluk-knappen .

Strømlampen lyser i overensstemmelse med batteriniveauet (se side 26).

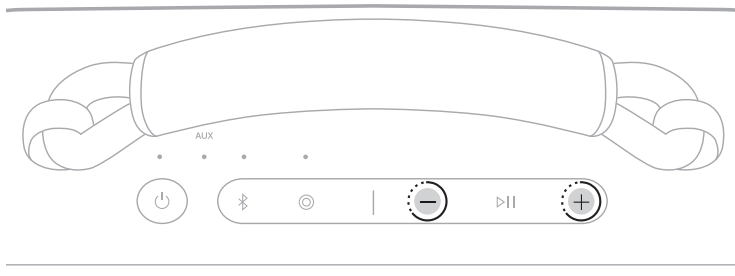
BEMÆRKNINGER:

- Hvis USB-C-kablet er tilsluttet, skal du fjerne det, inden du kan nulstille højttaleren.
- Hvis du ikke kan løse dit problem, findes der flere råd til fejlfinding og support på: support.Bose.com/sl-max

GENDAN HØJTTALEREN

Nulstilling til standardindstillinger rydder tilsluttede mobile enheder og sprogindstillinger fra højttaleren og gendanner de oprindelige fabriksindstillinger.

1. Tryk på Lydstyrke op-knappen + og Lydstyrke ned-knappen – i 15 sekunder, indtil strømlampen blinker hurtigt hvidt i 3 sekunder.



Højttaleren slukkes.

2. Tryk på tænd/sluk-knappen .

Strømlampen lyser i overensstemmelse med batteriniveauet (se side 26).

Bluetooth-lampen blinker langsomt blå, og du hører "Klar til tilslutning."

BEMÆRK: Hvis du ikke kan løse dit problem, findes der flere råd til fejlfinding og support på: support.Bose.com/sl-max



888545-0010